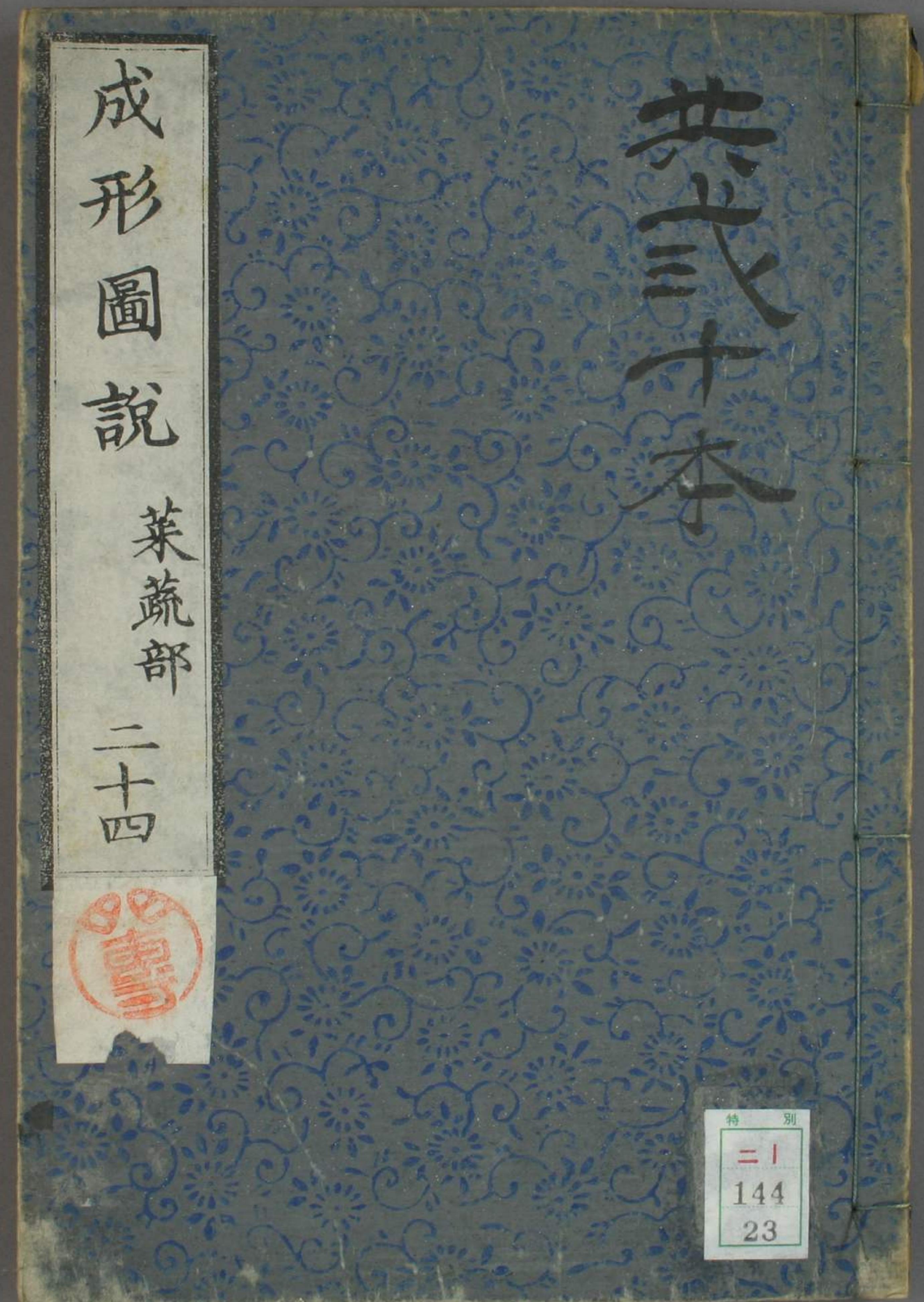


0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31

特 別
= I
144
23

井七三十本

成形圖說 菜蔬部 二十四



成形圖說卷之二十四

目錄

葱
大蒜
蒜
薤
韭
胡葱
細葱
樓葱



成形圖說卷之二十四

菜部類 葱辛

葷辛ハ式に所謂辛菜みて五辛は加良安返毛乃と凡ゆ
其妙中也あて葱辛と韭也いへるハ皆其薰臭の烈と
はせ也即伎と介ハ生氣の謂ありかしこき踐祚大嘗會
ハ至尊の登極ちろしめぜしよし 天照大神ニ告すり
即大禮みて其神膳の中四物ニヤハ葱韭と入ら
れ天皇内侍所比寶鏡み對ひ御影を寫され神膳すし食
此時み此のども用ひゑどりやされバ 神武帝お
是 應神 仁德の大御歎かども葱韭の事多く詠せ玉

山蒜
葱
生薑
蘘荷

へるを亦おゆべし式よ此等の種嘗るゝよし詳み志
るさり然と後ハ韭蒜シラヒルと食料みせすガ稀らみ成
りしハ古の風俗漸く廢スルしほかど取難トモシられしより
五辛菜ハ食すればモ種みそりて各日期ハ忌マツリ蒜ハ
三日薦ハ一日或ハ五辛トモシ皆七日忌マツリあり此は釋
門ハ葷酒アゲニと禁断せらるガ我ガ移きるなり計代マツリ清
和御宇ハ時までは天子の御饌ハモ猪鹿シラヒルとハ止マツリし
六トモ多田氏ハ獸肉論アゲニ薦アゲニへると見て知るベシ釋門
五辛菜ハ食カシマツリ忌マツリ淫ヨハを發ハ恚ハ増ハかトモシ
あと楞嚴經ハ戒マツリとは佛の善教ハ色慾飲食ハの害

弊ハといふくはて幾先ハ戒惧ハ乃事ハもハをちうとのせし
者ハ之のくだちハよみ家ハて易ハ行方ハ便ハの況ハりて葷酒アゲニ
の戒ハ物クは毒ハ葷魚シラヒル肉ハ恣ハし師ハ法ハと倍ハ負ハ耻ハ
とトモシ穢ハ内ハ顧ハざハみハりあり懲ハむべきハ形ハ履ハ霜
のおそれ竟ハ東ハ漸ハ西ハあんハのぞ毛ハ有ハどハきハが
おハし○西土五辛菜ハ事ハ荆楚歲時記ハ引周處風土記ハ云
元旦造五辛盤ハ正月元旦五薰練形ハ五薰葱蒜韭蓼蒿芥也
按ハ本艸薦ハ附錄ハ蓼蒿ハいきすハ、羅存齋爾雅翼
よハ蓼蒿ハ或ハ即蓼蒿ハ也ハ、西方大蒜小蒜興渠ハ即阿慈葱苔ハ葱ハ為五辛ハ宋圖經ハ韭
薤葱蒜薑也ハいへ李時珍名葱蒜韭蓼蒿也ハ注ハ又

月令通考品字箋等の書少々蘿、葛蔓、蓍等入ありき道
處みてハ韭蒜芸、薹胡荽薺とし佛典み大蒜苔、葱蘭、葱興渠也
葱興渠と載て又令義解みハ大蒜苔葱苔、葱蘭、葱興渠也
と見えたり 極母和名鈔興渠和名久礼乃於毛と見えし
阿魏かにて此間みハふき故ニ懷香と假開ひしみニ懷
香訓て亦く水のゆきと見えり又本艸和名みハ興渠
と曾良自とせりと當時ハ漢以上乃諸說と對考み五辛
渠の興渠と極られし事みや 以上乃諸說と對考み五辛
菜とハ但是五種の葷辛菜のあとみて其種々ハ定規
ふきに似き留吉日札云立春日五辛盤今多用芥也取
發新之意又月令廣義晉李鄂於立春日以蘆菔芹菜芽為
菜盤相饋齊人春日食生菜簇春盤取迎新之意唐杜少陵

詩ニ春盤細生菜明任道詩ニ王人纖手薦春盤四時寶鏡
み春餅生菜と盤み盛て春盤と名多當と云く是等蓋莊
子ゲ所謂春月飲酒茹葱、淵鑑類函以通五臟也と云うの
達意あるべし 或曰此間みみて正月元旦葱と以て雜
洲濱貞觀儀式造洲濱居盤樹雜果木○類聚雜要鈔曰
洲出火桶口徑三尺二寸高七寸板火桶廻洲濱形所々
透立雲母殘所以泥淡書山水鉢内以銀打洲濱敷其上銀
鶴龜形兩三所々立之箸一双各本仁鶴形作付多利と云
云動島山島山ハ万葉集み島山よて生り櫛と見え蓬萊
正元二年四月三日御息島臺島御孟臺花園帝永享
所御方進風流造蓬萊島臺とぐりくりいふを告署語あり
この條み乃えり今島臺とぐりくりいふを告記天祐寺住僧
食積と積るより云う島形といふおとちを示記天祐寺住僧
東國雜の食物 手懸る西州此盤既歲首の賓客みて進
所御方進風流造蓬萊島臺とぐりくりいふを告署語あり
この條み乃えり今島臺とぐりくりいふを告記天祐寺住僧
食積と積るより云う島形といふおとちを示記天祐寺住僧

定
み云

此のハ自凝島と表しものみて御宿とハ島の字の入曲と化るが故に名ども著す集天曆七年十月十八日歟上の侍臣た右を分て各沙菊ばかりし時御宿より一本ばうらうば中御宿の風流さあくとも又花を以博ニ歌合より指してゆる也天德の歌合より金銀の賞めねば沙宿より居てかどりしき所におくる花の技みて数とされしも類聚新蜀鈔に御宿の著臺ハ宇多天皇延喜十六年五十糸の御賀ありそくみ用られ二條帝承替の頃までハえざれきを秉塲譚より御宿ハ今け島臺かて

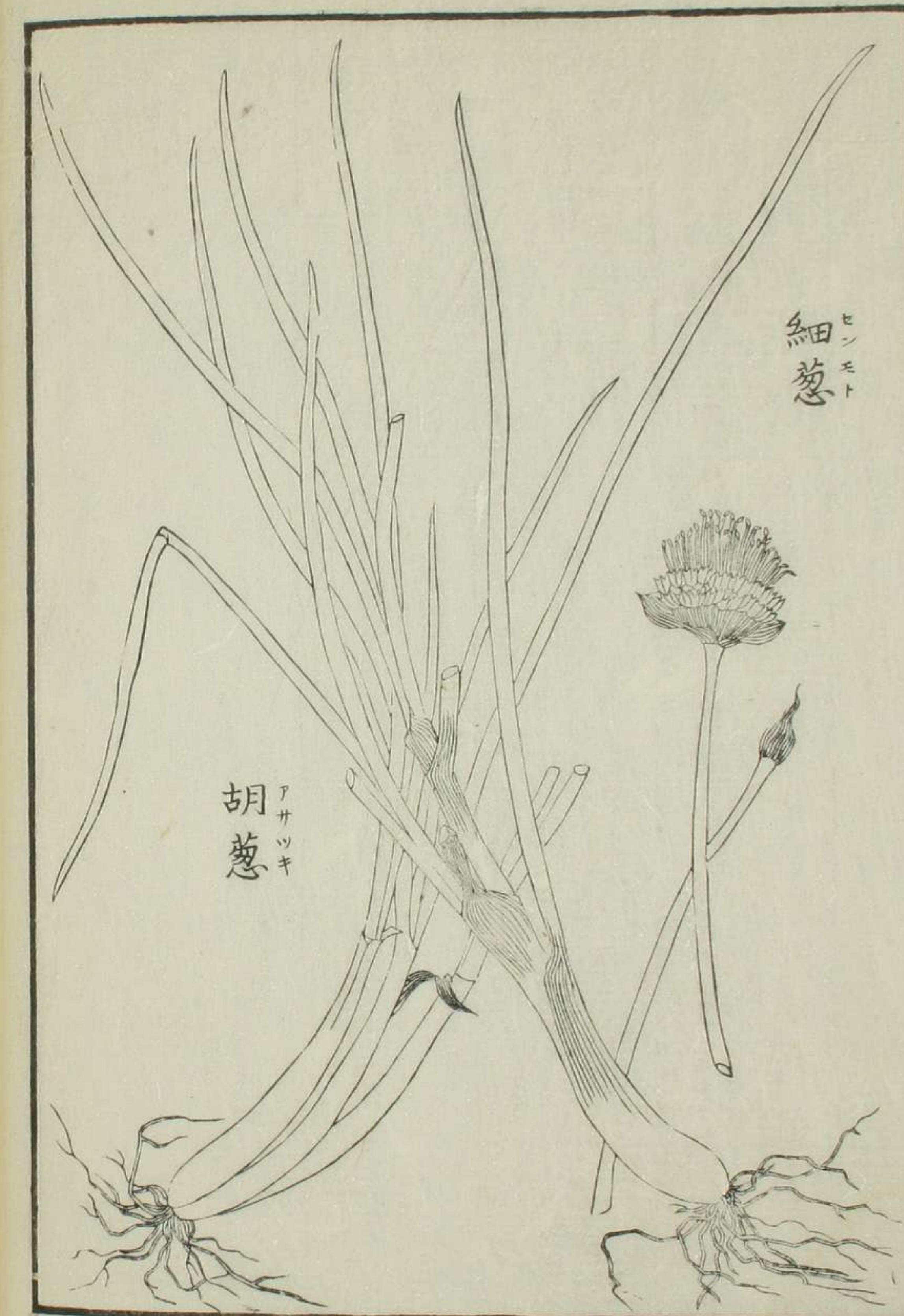
二尊の故事あり島ハ即ち自凝島の畧みて臺ハモ居盤の名あり二柱乃神斯國み天暉よりハ國土の初發にて夫婦偶生ハ人倫乃造端あれげ歲首婚禮等乃儀式より傳ふるふと蓋尚古此造風也後々に高砂の松比翼せぬ又副て尉と婆と夫婦偕老に取ふせよ二柱乃帝事は學より洲宿とハ蓬萊と称ふ由ハ雄畧紀み水江浦島子鉤より至蓬萊山と云事と載られ万葉みと老とせど死ぬせず一て水せに在る者とて仰て蓬萊とは老きせど死ぬせぬ御みて而謂不老不死之縁語也印本に天長二年今歲浦島子歸自常世卿雄畧天皇御宇又入海至是三百四十七年とあるハ後人贊筆ありとぞ

外國よりみみししと申す。尊る所、そ
うは五百年餘年の神宝也。蓬萊と
皇國が五百餘年は、後漢書倭傳より
壽老至百餘歲者甚衆とある。死は
はいふ事無く促保あると申す。中や
かかはるにかへりて不老不死の事
と申す。今この御庭に墓の供物が
ありて、其處に賀慶の供物が有りて
正月の儀式とあつて、げ墓乃上
み稻米并み歯朶、裏木権を
昆布、海藻、搗粟、海鰻、蜜柑、白柿
やうの物と盛入る。松竹梅
家ちどり、化り立てある。み祚の
家と見てこの物と傳へ追ひ天
と云ふくこの新年
を过了乃喜と
はせす是を如意ヨロシイハ
まより異もどもは春
盤菜、盤ちど
リの頃の類也
盤菜、盤ちど



伎*

細葱



和事艸
錄清異
衣
葱白莖
名
蕃名オイエン

水晶管蔬果
争奇
葱鍼初生
名
葱青葉
物皆宜故云菜
葱抱
名
葱薑
葉中液名
以上綿目譜
葱薑
物皆宜故云菜
葱抱
唐韻
名
葱薑
葉也

延喜式ニ營葱一段種子四升苗一千二百把惣單功八十七人中八月下二月殖廣志云葱有冬春二種和名鈔云冬葱と布由伎と訓マ即本艸より慈葱あり一名ハ大官葱と云えより凡葱ハ冬月のものとその白根豊大みて味を失あり冬葱ハ寔ふし秋その根を寧地小分植レバ冬ふいきりて盛か正春ふつきりてすまく宣し時々その根と分植小ば四时通ふとふし葱の核ハ昇地の

うべきの名あり○天皇の御車初行幸みハ葱花輿みめ
さるよしあど有職鈔み入えり○橋梁欄檻あとの護
朽とばばうしといふハ漢語鈔み葱臺比良岐波之良橋
両端所堅之柱其頭似葱花故云とゆりて岐波之あり比
良良の上下と畧一て岐波と濁音み字の助詞と呼バ音
ふ称と葱みつけての義ありといへるハ浪説古言み
神み禱かとと詔せばくいへど古今集み詔せばくは
さのくちあん社とふどあるとおもへ書無逸疏以言
贊主人饗神者と見えて世間の称宜ハ即祝み尚且
四

地があろしからじ東武すらあるとのよろしき
中みち埼玉郡岩附の產と好ふとせり下野佐野足利日
光及上野のやうりみて培養するを多あり美濃の宮代
葱まき佳春葱を種子あり八月み子と蒔春まきを景い
まふ肥豊げると分ちと既と分枝といひ稍長て葱取と
薺枝といふその根うゑ再生するのを即夏葱あり本
艸小木葱一名漢葱といふ是なりとの種子を正月みう
ゑて夏分植るものを秋月盛ありればく盤奉とふせり
仁賢紀み秋葱の轉雙納といへるハ即是なり和訓栞曰
根葱ハ根を賞に茎く分葱ハ分て採べく川葱ハ刈て用

葱白氣味生是辛溫あり熟と水バ甘ナリて温あり毒を
し地黃と服モル人忌食シといへ里モア審及鷄卵雞
山鳥と同食すベうらじも性相を忌。凡禽獸肉と同食る
時葱を味と奪モノナリ生葱と多く食ヘバ神を傷害
性と損する。○同浸を以テも湯より煮て臭氣と去。正
食ふ脛し。○生葱主治一切の魚肉毒と殺し五藏を通し
馬乃祕結し通し渴び卒倒する。○葱白三四寸計ひ
ありて兩鼻孔みはし入れ。急快通して即ち渴みせん
にて溺血と治し瘀血と散し衄血を止。以痛耳聾迷罔短
氣とをきめ瘡漏の病と緩め藥毒を解。○癰瘍瘻正

氣のじうるゝ。○葱白細み切三合小麥麸三合塗二合和
匁二包ふか炒熟して絹ふて木綿みても包。病人の癆
の上を熨べし。○吐泻の後脫陽の証。嘔吐やまば葉も受
ざる者あり葱白一握はど索みてく。○卫根と喜氣とと
捨てを切口と。火熨みて燃し熱いふと病人の癆下み
着衣を上づり火熨ふ火と感熨べし。○得効方酒みせんじ
○活人書陰毒腹痛厥逆。唐事く卯縮り六脉たえんとせせんじ
し小亦此法と用ひ熱氣透入し。○足温て汗あれ。○巴瘻
え。○小便血みあり出るみハ鬱金の末一升葱白三莖水
二合入一合半よ煎し用ふべし。○諸物及百蟲耳み入る
葱の湯を耳中少灌入れ。○向虫。○胎動妊婦の胎動。或ハ夫の為
よせ

まくるしめら小胎肉動腹絶ス葱白と濃煎シテて飲しむ
魚シ○小兒便閉大小便トモか不通腹ス葱白を搗ツて
汁スと豆乳汁トモ等分ス調トシて小兒の口中小拭スて乳スあ
レへ吹下スふりバ即通ス○疝氣衝逆此証陰囊ス事有リ腰ス

つるリ腰スより少腹スひさ葱白トキざシ炒熟ス行スと本綿切ス包ミ
囊トモじすべし乳膏のホトカすム腹心腹ス卒ス子痛スふも
あシよし以上濟ス○卒ス比葱トシて耳ス刺耳ス中及鼻ス中ス
足血スいづるハ塹シひとなシ血スふきハ療シかムし肘後方
○凡庸胞中ス小アラビスて胞脣ス僻スとなシ津液ス不通葱ス
と以て尖シと除陰莖スの孔ス中ス小肉深ス三寸微ス口ス用スて吹

腹脹ハ津液大ス通スて愈ス方ス金又葱白三斤細小判炒熟
せシめて胸子トシて裹分スてあ處スどなしシ更ス替ス術トモト
壓ハ即通ス本事ス○胞轉スて小便トモ得スるシハ琥珀ス一両
葱白十四莖右水四升煮スて三升ス取葱白トモ琥珀ス未
どなしシゆ小篩湯ス中ス入温服スすこと一升ス日三度外臺ス
○衛生易簡方ス小琥珀スと用スひげ滑石スと用ス小
中ス納立スところ小活ス得ス効ス○卒ス心痛牙關緊スく穿スて絶ス
させシみ葱白五莖皮ス膚スと去ス拂スて膏スのぬくシ匙スとシて
咽ス中ス入灌ス油スとシてす咽スみくあるシことトモ得スて即
壓瑞竹定粉ス即粉ス二錢葱白二寸スと用スて研スたシらし

葱アマを和ハモれこなし酒サケみてたぐりタグリくクとも立タチこころココロふ志シテ
るしあり劉長ルヂヤウ○傷經セイジン血筒エツヅムと砍カキうち血カレこコ葱アマ一斤イチキン炒フ
熟アキニ烹ハシメして之ミと熨ヒ醫學イリュ○小兒卒死ニガジ故ハシメかきもの葱白アマホと
取下ハサフ部及兩鼻口スミノシロ中ウチ小納ハシメれバ氣通ハラスす或ハシメハ嘔ハラスて即活ハラス○金
銀の毒アリ小中ハラスみハラス小葱汁アマシロと服ハラスべし本艸ボンシ○小兒肺ハラスの突出ツツク
ると治ハラスる葱白アマホと煨ハラスて研碎ハラスき肺ハラスは傳ハラスべし○小兒小便ハラス
の通ハラスす時ハラス葱アマの細ハラスと抹ハラスて子ハラスの末ハラスと少し切ハラスて長くハラス
て女ハラス陰門ハラスの小便道ハラスより入り吹ハラスべし男子ハラスも小便ハラスの
出ハラスる口ハラス小入り吹ハラスべし葱アマの中ハラスより小便出ハラスるなり○肩脊ハラス
臂痛ハラスと治ハラスるハ艾アマ甘葱アマシロ根ハラス握ハラス生姜ハラス半五ハラス三味ハラス搗ハラスたら

かしハラス燒酒ハラスとだらハラスやハラス子ハラスの中ハラスよ浸ハラス痛ハラスじ不ハラスとおハラスへ薰ハラス
べしハラス燒酒ハラスあハラスく時ハラスハ好ハラス酒ハラスと用ハラスひてよハラスし○馬ハラス上ハラス疼ハラス
ハ葱アマ一味水ハラスにて煎ハラスして飲ハラスじべし或ハラスハ痛ハラスあハラス附ハラスる時ハラス
立所ハラスよ驗ハラスあり○蜂ハラスの蟻ハラス小葱白アマホと布ハラスて炙ハラスいべし○
蚯蚓ハラス蠍牛ハラスよ蟻ハラス小葱白アマホと塗ハラスべし○小便不通ハラスよハ
葱白車前葉半夏田螺白粉臘紅水ハラス六味ハラス一ハラスよ研和ハラスとき
ゆらり臍ハラスの中ハラスよ塗ハラスて上ハラスと紙ハラスうてハラスすあり○小兒生ハラス
て乳ハラスと飲ハラスぞ小便ハラスせハラスるとは葱白アマホと一寸ハラスよ切ハラスて母ハラスの乳
少ハラスて剪ハラスし小兒ハラスの口ハラスと漱ハラスば乳ハラスと飲ハラス小便ハラスとも○打傷ハラスよハ
葱白砂糖等分ハラス合ハラス稀ハラスく上ハラスよ附ハラスべし○脱肛ハラス又痔ハラスの痛ハラス

子葱を煮て脱肛み布されば入る○うだま用いは葱白
根たゞ子熟湯み入りおく出るて一切く汝ひてよし煎を
るよ亦ゆ一以萬上の方和方○小便アリツキ
膚射香竺と加久へ分テ両手アリツキ
通い簡便方○小便アリツキ
此に化し共子布みて一把一杆キタク
包し大薙シ月土ラシ
臍の大穴コリて

古名は赤考へにぞ也。蘭蕙ヒアラ、キニ門の
種族。アソコ和訓梨。齋宮の忌一祠。塔ヒアラ、キニ似
云は阿蘭若の素。ヘビ。ど葱臺の貞九。臨のう。又似
と。とて俗ニ塔のたつ。と云ふて蘭葱。ヨリ出
は象。アソコ。ベキ又床。ニアラ、キ。と云は和名鈔道調。曲
ム庚人三臺。このい。みも塔の形。又
言也。辟御日月。ム三臺。曲ハ唐の則大
化。三臺といふ。言也。義。符。ヘ
る。こそ三臺といふ。

三階葱 サンカイネギ
甘葱 タウネギ

樓葱 龍角
龍爪葱 羊角葱 以上蘇
頌圖經

羊角葱
頌圖經蘇
五爪葱
本艸
橐言

形状は即葱チキ小して肥大より夏月より大莖と權を
の端ハシよ細白花ホクキシロバナと簇コリツはく葱花チモトともとあつもとも正中よ細
葉ヒと生し花謝ハナシテて細葉長ヒメヒサカりにのみ葉聚ハタツ、うりて鷹爪タカヅメのめし
久くしてか葉枯ハタツて孫苗コノメと生もそひ茎稍ケキシヨの聚葉ハタツと秆抱ヤシ
てもよき活ツク也或曰此物種モノありぞ沃地ヨコチよ生もくら不

成形圖說卷之二十四

の老葱ありといつて是説迺る小近し

葱葉

大隅國熊毛郡種子島土名あり此地は古時多藝國
にて一圃あれどいの雅名今小侍りゆる千本
世牟毛登本藩蓋千本の義教山蒜と知毛登と云うり
千本ありと千字と音と呼あせししのうのう
るべし倍良沖繩土名呼うの皆南島の產みて古の時
又後葉の音と呼してへうこ呼みざるハ南微の方語あり
細葱本艸和名引七卷食經又列崔禹錫食經沙葱莖葉皆
名鈔引廣志冬葱和名布由木之別條又標し川和
又曰有凍葱凌冬不死今按凍葱即冬葱也又凍葱分莖裁
時無子氣味亦佳と又ゆ是に因て凍葱を
一千本分葱て小異あり
根又顆り三五窠相依て生も生ハ白く枯きハ赤し六
七月根顆の赤皮と數重剥去て沙地の微溼氣の
島よか荷あり小便と十分水よして茎よべし馬通ハ宜
しきも十月小春の比南風の暖氣と湧て方よ長きア
此時皆抜て食ひ更よ復瘦細もの或ハ回転と極よ再種
のもの冬中雪霜よ傷モ軟よ旨く明春二月よ至る甚盛
ふして香し味甘美して葱よ優きア○此ものの子花あく
夏乃死と採て日よ乾し茅葉麻袋ふどよ收藏べし稻子

此葱ハ南地よゑし蓋東方の淺葱と同種みて小異るハ
風土よ由きア莖ハ夏葱に似て長八九寸中虛よ端尖る
根又顆り三五窠相依て生も生ハ白く枯きハ赤し六
七月根顆の赤皮と數重剥去て沙地の微溼氣の
島よか荷あり小便と十分水よして茎よべし馬通ハ宜
しきも十月小春の比南風の暖氣と湧て方よ長きア
此時皆抜て食ひ更よ復瘦細もの或ハ回転と極よ再種
のもの冬中雪霜よ傷モ軟よ旨く明春二月よ至る甚盛
ふして香し味甘美して葱よ優きア○此ものの子花あく
夏乃死と採て日よ乾し茅葉麻袋ふどよ收藏べし稻子

穰ワラと色むべアラシど其根タコ実乾ヒカリ細スリて用アラシ中アラシうも又葱蒜ネギニンニクの
種タコみも亦穰ワラと包めば肉脱アラシてすろしアラシを按アラシ此千本
てアラシものは皆西州シノミよ産アラシる菜みて純中南島沖繩オキナ小及アラシ
てアラシハ東國ヒガシクニくの葱營ネギツルが如アラシく蒜韭ヒルよりも此千本あじ盛アラシ
植アラシて鷄アラシタの羨アラシとも蘿アラモとももあれ猶奥羽アラシより蝦夷エホ島アラシ
至アラシるまで胡葱アラシの多アラシ産アラシるが如アラシ然アラシよいかしへに千
年アラシてよそのよやえざるハ山蒜アラシと知毛登アラシと称アラシふすり
者アラシて此ものとは千葉アラシ目アラシとおもてあきらげ在
昔上國アラシ安良アラシ々伎アラシとりの者あん今西南アラシ千本アラシと称
すら種アラシれりや和名鈔本艸和名等アラシ蘭蒿アラシの字アラハキ

と別アラシ葛アラシハ即アラシ山蒜アラシの名アラシて本艸アラシにも葛アラシハ小蒜野アラシ生
あるとハ家園アラシに移時アラシしより後アラシハ葛アラシとハ山蒜アラシとあし蒜
ハ家蒜アラシと名アラシしアラシと云アラシて又字鏡アラシ蒜アラシと家アラハキ
ミ訓アラシちに即アラシ家葱アラシとひよアラシがめく葱アラシと對アラシて名アラシしはあ
らじアラシ然アラシ而安良アラシ々伎アラシてふ名アラシ始アラシ安康紀アラシ蘭アラシ字アラシと訓アラシけ
は通證アラシ荒アラシ葱アラシ之義謂アラシ蘭葱アラシ也アラシと注アラシ蘭葱アラシの字アラシハ本
艸和名蒜アラシの一名蘭葱アラシ蒜アラシ和名古比留アラシ又令アラシ義解辛菜部アラシ
大蒜薤葱苔アラシ葱蘭葱興渠アラシ臚列アラシ蘭葱アラシ讀アラシアサツキアラシ
ええアラシハ蘭葱アラシてよそのは東國アラシアサツキアラシて
西州アラシ小てハ千本アラシの種アラシあるあり残アラシえアラシべし而其アサツ

キニ千本ミハ東西地道の如リみて千本の状最細葱ニ
肖テ但細し其氣味清芬あれば蘭の字様シモ毫ガミシ
又アラキハ本蘭艸の名あるトは細葱ニ冠ラしつ亦
西州ニ產ルト千本ニ呼ムセシリモ誠グシ或人の元
ニ蘭ハ本艸の澤蘭ニテサハアラキニモ白根ニモい
ムシニの也又一説ニ蘭ニテ赤櫟の嫩芽ニテ内侍所の神
饌ニ供ルモノ也此赤櫟の嫩芽と摘テ菜飯のびと料理
ぬきば芬芳ラし又白櫟と山蘭ニ称スニモ乾葉塩漬
ふどに調ヘ神饌ニモリタニ櫟ニテ作し箸と蘭箸と喝
ム乞多ヒ内侍所の神饌ニモ献ルモノあれど櫟ニアラ

キニ謂ヨシ魂ニセヨトイフリ因再案ニ古ニアサツ
キ千本ニアラキニ云ヘモシク中体世ナリ薰辛菜と
忌ムちうの出来て赤櫟の嫩芽と抹クヌリふありよけ
ラし又山蘭テムシニモ本ニ薺葱ありシト後ニ白櫟ニ
換ルレシナリジク字鏡ニ辛夷と山蘭ニ注シ和名
鈔ニモ辛夷ニムク訓ルレバアラキの箸も本ニ辛夷
の材アルベくもも今も木製ニリクネ村ニリム
ウリテ辛夷多キ地ニテ又同鈔ニ蘭葛とアラキニ訓
テ生薑蜀椒芥蓼橘皮ルニ薑蒜新ニ收り又字鏡ニ蓀
字阿良ニ支ニウリ蓀は後の誤寫歟說文蘆薑屬可以香

レ口也あくとえりきりさるハ蘭嵩てふものも椒料の用ふ
かふみて今俗千本と捻物をりふと使へるがゆくふ
るべし櫟のあとに色をそれぐくし蘭のすハ尚薦擣
のふよ垂くいふあり

安佐通伎延喜式○和名鈔引漢語鈔島蒜の字と訓モ東雅
といひ又一說は島字と安佐通伎とよめるハ韓國の方言也
されよ附つて安佐通伎と比苗とちね書といひがおとし
葱の意根深よ附しとる名あるハ胡葱と云ひて通に助
水晶乃葱藏人盡歌合○あれ葱白のと白いへりと美て称
須賀比留多識編菅根のとれども其茎と白いへりと美て称
水品葱白のと白いへりと美て称
其茎と白いへりと美て称
合めきりれ載ぬ

胡葱 細目蘇頌類食葱而根莖皆細白と云ハ
あり但地道より出焉と見原氏後
み水菖葱ハ葱
葱の類とセモ
蕃名ビースローツ

安佐通伎といひよしは冠辞考に浅葱てふ意みて通ハ
助辞也といひ此の葱より比づれば羸小にて長ざるが
如くあれば云へてこそかハ葱の同種にして土地の異
あるふ因もろくてやけりクヒ胡葱に寫東の俗に蝦夷
葱といへると東奥みてハルさつきと称へて奥羽地方
りうて蝦夷千島の辺にむるまで此の甚多きよし

云々ハ漢語抄本朝式名に島蒜の字填ウしも夷島
あぐに產イテキる有あるも量カタマリくし稻氏の水菖葱シラタマヒユとし多
識編胡葱アラビアを充しも皆わらからじ今義解うは蘭葱ランコンと曰
さつきと訓きハ蘭の葱ランコンてよ義みて興渠キクばくれりお
ぬとうろくぶと準擬スルニて後アフタしや又享保復言に香葱カクウコン
ヤセヤセも清人の俗称みて出處審ある者とれ思れを
○此ものハ狀似蒜カクニシガルのぬく葉ハ夏葱サマコンふ類て軟ハラサキく細長
一根イチヨウハ小蒜コガルのぬく赤皮ありて細長く白顆シラタマと着く八九
月に持むろし春苗カクイモ發て簇生スルガリ二三月の頃かひ盛みて
蔬スルガリとあせり関東地方ことに多し韭ヒツネといふく處とも

て培カサグアリ五月の種子シードと收て陰乾カケルして蓄カムべし
主治禽獸自死の肉毒ミミズクは中たるハ胡葱ヒツネ煮シテけと冷飲ヒヨウべし

計ケ美良ミラ書紀シキ○即韭ヒツネありアリ神武の大御歌タケシタトストストストス通證
計ケ美良ミラ曰計氣也謂臭氣也釋紀シキニ大韭ヒツネニセシハ恐くアヒあ
加口カロ美良ミラ古事記コトノキ○大同類聚方藥名部カタナメ韭ヒツネトラ、クサと訓スル一草
久クニ美良ミラ和名鈔又菜總名也ミツナベキと
古コトニニラクサと何ナニラクサと何ナニニラクサと何ナニニラクサと訓スル一草
久クニ美良ミラ是草菜集注シラタマヒユ久クニヒツネと取スル食スル
四言皆通音共カタナメ辛カク薰スルの氣と指言スルとの氣スル久クニ古コトニ人ヒト多タ太タ
美良ミラ新撰字鏡シラタマヒユ多タ姑カタニ清濁未シラタマヒユ詳シラタマヒユ良ミラ延喜式シラタマヒユ
ふ上の四言の詞謂スル仁ミタニ良ミラ今名仙覺シラタマヒユ萬葉鈔シラタマヒユ美ミタニと仁ミタニと通スル既ミタニ



え此類あり又或云梵語ニ尼羅とは漢にて青色と翻譯を後の事韭葉の青色あり。又非あり葉の色も弱韭壽辭中臣。字の義と呼へて言ハ葱和名伎。二字より後ば名く。非也。韭葉と刈切て抹き。良ハ美良。二字より後ば名く。非也。韭名醫別錄○世說新語。韭加刈非。韭生韭等の字あり。集韻云。韭消蕩韭。之末殺瘦矣。益饗之美。在黃皆惡其未之盛也。韭。起陽艸候氏。菜鍾乳。汝南史。豐本禮記○坤雅。禮記。其本豐則。則雅。懶人菜。翼爾雅。艸鍾乳。拾本艸遺名方。翠髮法。名物。言。寒菜。引千金和名方。

延喜式。營韭。一段種子五石。惣單功七十五人。畧冀二百十擔。九月殖芸三遍。又供奉雜菜。中小韭二把。准二升。自一月至九。

月三ありあれ五辛中第一ふして一次うゝ花ハ久一う
絶ふあとあく長生の菜ありき九月の頃實を收め春荷
をしだらしく其はじめと嘆小生しま肥糞ニ草灰
をりて書へのをと糞は扁くして中茎も微く鋸脊あ
はみ似たり各下に茎と刈二月小いとぞ狩りべし
其法根より上三寸ぞりり去て剪きへし日中より忌とい
つり凡一歳よみ度剪べしを種子を取るのを一剪小色
モ或は一剪もきるあとかし其剪ものは後冷灰チクにて香
へば再びす易し八月花と定九月種子を採ぶその色是
潤ありて扁ありそ日有風をま小乾て後收蓄るよりのる



薑

又或は二月の頃根と分て疎々布ゆく種へしさすれ
バ復々繁茂する○凡圃中へ塵芥と布あととい
むをし○一種冬に生りて葉と茎ものあり俗是を賀
比良といふ○又一種大韭あり根白く味佳し外の國小
て冬月これと土窖の内に藏て葉の黃嫩あるを黃韭と
称て古人貴賞をとりふると本艸小豆えたり中臣壽辞
み弱韭といひしりのは此をぐいとやいふしへは 皇
國ふても常る用るるものともええて式ニ韭搗四斗料鹽
とけり醤藏して蒸とあすべし○一種夜麻仁良あり即
山韭ありこく韭の山野の中に生のづうするもの

又花葉も根も夜園の種と異ぬほくななし但その臭氣
いともしきのと○又一種水澤の中に生するものあり
其形つむの韭ふことあるぞ本艸山韭千爾雅董山韭收
荒本艸紫韭と野韭あり野韭即山韭あり本綱諸葛韭
亦山韭也○羣芳譜水韭五六月堪食北戸錄水韭生於池
塘中葉似韭字林簽水中野韭也時珍云有山水二種氣味
或不相遠也氣味辛瀉くて甘少しく酸と苦て熱あり毒
あり其性稻稈と忌ひ酒後及蜜牛肉を因しく食へば
うちも○主治五藏と和し胃中之熱と除、洩血及腹中の冷
痛と止、煮食ハ癰癥と愈し腰膝と暖め喘息血運ある

人よりしけ小せんして腸痔脱肛と洗べしその子は洩
精漏血とくも腰痛と腰痺と腰筋と腰筋と腰筋と腰筋
白帯と治ヨクある○吐血瘀血かて元氣の接りばるよ韭を
搗汁と取三四盞と服すべし狗中イヌノミツしといへど後よ
必愈○驚怖卒死凡人夕暮タカハシ夜中潤タマシ登或ハ郊野エゾノマ
けケ地チ行ハシ急ハリ倒ハリ形ハタチの物モノと見ミて口鼻ムフの肉モノ邪ヤハ惡ヤハの氣モノ
を吸入スル蕪アマモ然アマモ地チ倒ハリれま足廢アマモ冷兩手アマモと握ハサウ面色ムラニ青アマモ黒アマモ或ハ
口鼻ムフより清血クレジン韭イモ汁スルと取ハシ口鼻ムフへ灌スル入ハスル○疝氣衝通ツクシて卒
ト瘻ツクシす事モノあり韭イモ汁スルと飲ハシしむ○舊瘻ルギス行ハシる人ヒト狗涎瘻イヌミダレ口ムフ
入りこきは昏アマモ向アマモ至ハスルりのうり韭イモ汁スル一杯ハシ五ゴ六ロク日ヒ
一イチ度ハシ被ハシへし○誤ハシて錢イモひいハ銅鐵タングの物モノを呑ハシよ韭

の葉イモと姜ガとしまく喫ハシべし韭イモ葉物イモモノと纏繞ツルて肛門ムツより下
るあり○禽獸自死のものハ毒アマモあり人ヒト食ハシて毒アマモ中ハシる
ハ韭イモ汁スルと服ハシへし濟急○鬚肉漏脯ウツメロウブを食ハシて毒アマモ中小ハシは密
巣アマモ不蓋アマモ宿アマモ隔アマモつたる肺肉アマモのあり漏肺アマモに茅アマモ韭イモ汁スル三升ハシと飲
金匱アマモ○獵犬咬アマモ百日アマモの肉常アマモ韭菜イモナと食ハシて更アマモ妙アマモ千金アマモ○
狗人アマモを咬アマモよ瘡中アマモ腫上アマモよ灸アマモし韭イモ汁スル三合ハシと飲ハシ日ヒ小
三五度アマモ聖惠アマモ○誤ハシて蜈蚣ムカシと呑ハシよ韭根アマモともよ連ハシて水アマモ搗
一大碗アマモと搗ハシくべし医法○喉痺アマモと治ハシゆは韭イモと生アマモ
咬アマモべし○瘡アマモよ虫沸アマモよ韭イモ葉研アマモ板アマモよつけ
日ヒよ乾牡蛎アマモと入ハシき粉アマモ小アマモし附ハシべし○瘻瘍アマモよハ韭葉研アマモ

附べし〇又方鍊漿と塗べし〇又方糯米粉もとたゞ
附べし〇又方白沙糖もとて合せ塗べし〇聰耳少は韭
と接て之の汁と耳も入べし〇又方搗栗と粉ふし髮の
油にて調附べし〇百夷の耳も入る。少は韭と竹をみ
てモ汁と硝も和て一滴耳も入べし〇又方桃葉と搗て
其汁と一粟耳の中も入べし〇風犬も嘔くも少は韭の
汁と塗べし〇又方良酢と細く附べし〇又方韭石灰搗
て餅のめくあし陰千一重て猪の油にて附べし〇陰囊
大よ経痛甚しきつハ煩て膿水と出をと治ほす韭根研
し蕎粉と交合セ丸りて小豆の大さう白湯にて用ひ

〇蛀牙疾少は韭茎と瓦より焼挽みもと入るのと瓦
と豆蔻の局と虫牙も薦て薰ぶべし〇腫物痛と瘧也青
と韭葉藍葉連錢艸鱠腸艸石灰五味等分何も擂鉢みて
研合錢りぐりて日より乾入り度く粉みしツルハコべ
の汁にて煉附べし合もる月は八月よし但二十日限也
〇嘔嗽し胸塞る多は韭と根から搗経て汁と服べし
以上和方〇春記より長暦四年四月十四日云々今日始服
一萬方〇韭艸依風病也

於保美良

本ニテ延喜式の此古美良ふ對つていふ即
蘿あり訓蒙圖彙より保仁良と訓す

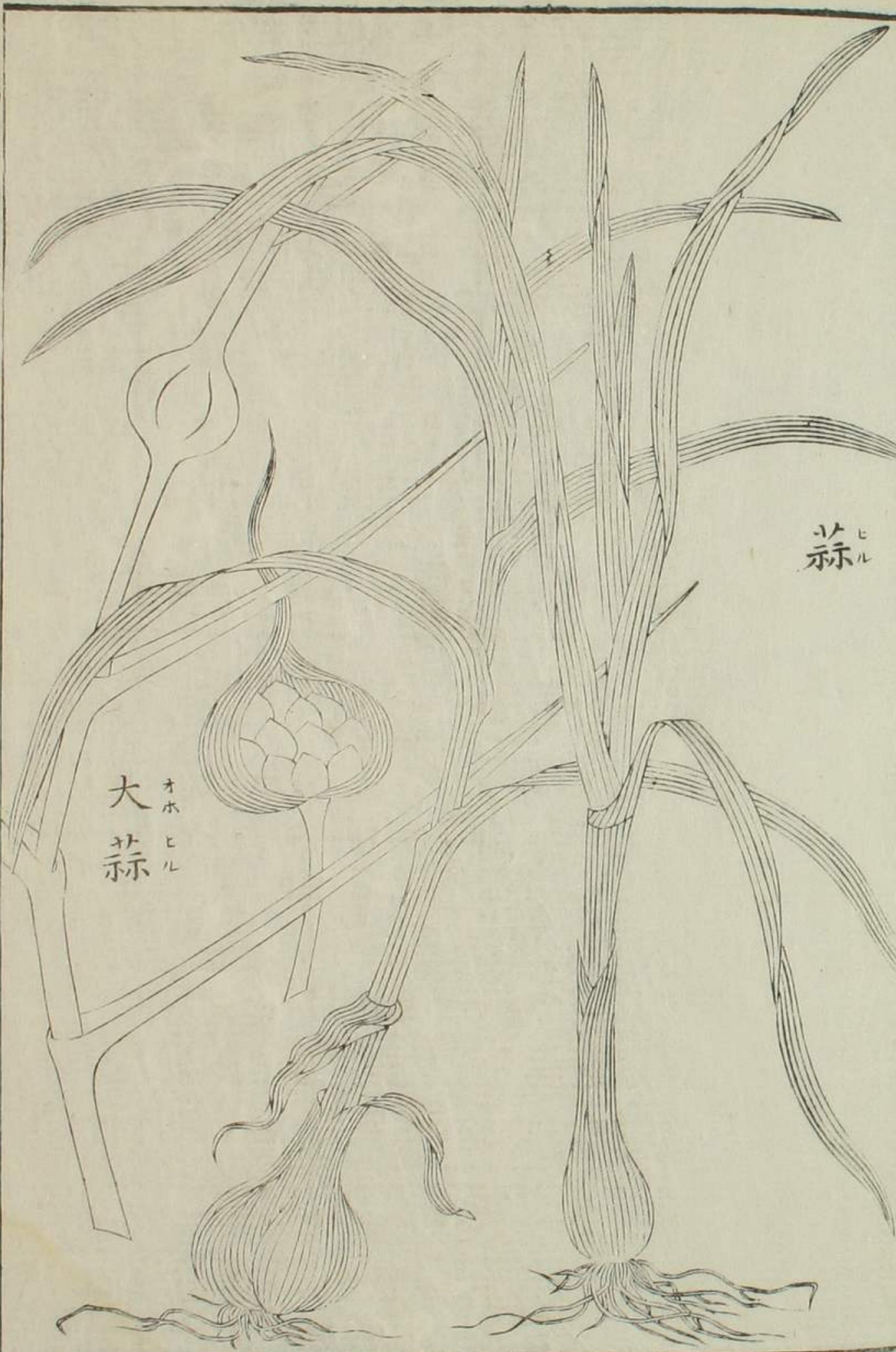
あぐし一顆アリて溝ニ列ベ土と覆ひ其上を結固む
べし小便十分水アリてぬく焼て土柔ムハ臨此
け至るのう埠雅云韻宜白軟良地種法一本率七八支
説曰葱三韻四言種葱者三支一科韻即四之也支多者科
輒圓大故以七八為率以法ハウレテみ月小いアリ子の
葱のち翠ある肉小根と核ルベシ系ヨ黄色アリテハ
肉瘦てようしかり根顆の表皮と去鬚ヒ剪洗净つ
糟あるハ醋醤油ヲ浸砂糖と和し儲ヘ置久しきと候
臭氣と減て味ハ佳あり煮食しても亦ようし或ハ云薤
露薤白の薤ハ古の於保良す李時珍以前子明的の

奈免メミラ 美良ミラ 新換字鏡○奈免は良通伎夜宇唐音辣韭の
人辣韭の字トラキウコモヅ又享保中清客ノ今清
復言ハ此のと辣香ニ書キモ香は韭の誤なり
紫若紫スミタマ 二名近世の俗稱也
薤本作鴻薈カク 以上本艸引大清經
葱以上本艸根也同上
蕃名モレイ
葉ハ非よ似て三稜ミカド あり冬月ハ蒼カス て春復生を花ハ紫白
ふして夷かし根ハ小蒜ヨヒミシム上皮紫色あり正月
の頃その根と小裁そべし種法ハ始先日ヨ晒ムと一日
羊芝カス 藥性方奇方大韭府志別錄安洛志
薑子音薑子音薑子音薑子音薑子音薑子音薑子音
薑本艸和名薑本艸和名薑本艸和名薑本艸和名
薑大薑大薑大薑大薑大薑大薑大薑大薑大薑大薑

確証あし唯李氏の釋け所と云て於保美良あるあと
とちきり為詳考と跋をし

薤白典藥察式より薤白ニ 氣味辛苦かして温滑あり毒を
十莖と云是なり

し但蜜と同食をべうべう○主治寒熱と除水氣と去中
と温り結氣と散し久痢冷瀉を治スモを養カモこかし食されぐ
病人と利しヨクし女人革下赤白と治を風水腫痛スモと挾て
塞スモべしすく蜜ふ和ハモて湯火傷スモ小塗スモハ甚妙カタマリあり○卒死スモ
救スモ、薤と搗汁と取鼻中と灌スモ金匱スモ要畧スモ ○ 蜀スモ味の咬カミくスモ小薤スモ自
と嚼カミて傳ツヅきば立スモところ小効あり○聖惠スモ ○ 驚怖卒死業の
注スモ薤スモ白と嚼カミて温酒スモかて灌スモハ即醒スモ本艸スモ
附方



比留ル
古比留猶古葱事
通比留謂之和名冬即蒜
蒜音筆皆今俗一鈔引獨子禹錫食經獨頭蒜
本艸○大蒜俗曰獨頭蒜
細目艸○今俗曰獨頭蒜
誤名會三才注今獨頭蒜
蕃名タムメローノ
比留とハ比良豆久の謂其味の辛辣とて余ありと及
比留とハ比良豆久の謂其味の辛辣とて余ありと及



えり一説ニ比ヒハ並あとあり其根六七顆並生ふと
留ハ助辞アリ按ニ應神ノ大御歌ニ去來安藝野ニ蒜
人ミモアリ摘ムくに我行道ニ香妙花摘ビテと私記曰先称臭氣
物者欲称芬芳物之發語也蒜ハ葷菜の中薰臭尤甚し故
ニ橘花の馥郁トいソんとて先づシメトシテアギ
聖ニ蒜摘ニあれハ野園大小並ニ泛く比畜ニ称ヘシと
後ニ某蒜ニハ名ヲ別スル西土ニテモ旧く蒜ニシテ
ハ今的小蒜少て大蒜ハ西域より得ニころ遂ニ大小と
小ち呼ニト本艸ニ記しめ○内膳式營蒜一段種子三石
惣單功九十三人畧殖功六人月芸三遍又曰蒜一百根准

升正二四十一十二月青進五六七八月十一進又蒜房六斗料鹽五斗蒜英五斗升四合
又蒜英根合漬ホヘリ古ハ常の食物ニ供ヒシモノにて
大小ヒ分ちイヒゴト培養の法ハ大蒜小蒜おからヒビ齊
要術云蒜收條中子種者一年為獨辦種二年則成大蒜科
皆如拳又逾於凡蒜矣又云并州無大蒜朝歌取種一歲之
後還成百子蒜矣其瓣粗細正與條中子同蒜白氣味辛苦
大蒜瓣變小蓋土地之異者也ヒテ名ナリ蒜白氣味辛苦
小ヒテ温滑アリ毒フシ但生魚雞雞卵生薑これかしく
食ヒテあらベシ○主治霍亂腹中安ヒテガラヒ治本
し疫邪ト除く俗ニ夏の土用初日朝ニ蒜一兩片赤小
くヒ云又疫疾流行の時ニ豆二三粒と水ニテ飲下シ以テ疫邪ト除
下ニシカニハ荅葱の不ススメシガメシ或け擦テ丁腫
及雁瘡ニ塗又煮食ヘバ穀ト消モ世說ニ仲叔が食ニ菜
及蒜食ニ遺モと云て生蒜ト遺

蕃名ウイルデローツ

今世よ弘く種きの是也八月の頃其根一瓣とかて圃中
より殖れど明年よいより數瓣と殖せば年又しき者は
愈多し夏月薹タウと生して花萼ナツとの薹亦食ふをし秋又至
る寒とはほどよきの寒も亦狃べし溫物として於人の脾胃ヒ
調和し寒溼カンレツよ堪べし西土人最嗜茹キモクシきのよき我西偏へ
漂到の清商キヨムシともの菜蔬ヤサカよハ毎も以大蒜ホビルと蘿菔ダイコンと望
乞て汲カフひよ取入るすあり此間の蒜ハ彼方の勝て者
味ありとてはの外よおもい食ふあり○凡蒜類を呑
み便尿灰汁と佳とす塵チアス埃イナ稻稈イナカと布ヒあとを忌メ正大蒜

之のありと云ふて序了。之へらく生蒜ハ臭く
して食と消るものなれば、小仲叔食の菜あるよ生蒜と
遺るハ咲べしとあり。蒜の食と消す。○嘔吐及乾濕霍亂
已引く小小蒜と煮て汁と服。腑中小灸すべし。○諸物
及百蟲耳より入シケラミ。濟急方。○聖惠方。虫ゲレク蝶ツキ
耳より入此方と載す。即大蒜也。鏡本
同し。延喜式。○字鏡本
奈麻爲新撰字鏡。○蓋生蒜の義。鶴頸各
牟仁久。或曰以と食穢の者一とあして其穢と呼ひ
人肉とりふと。漢の張騫種を以て名づけた。又云
大蒜名醫。得葫同上。○漢の張騫種を以て名づけた。又云
仁久登宇。

の肉又一種むだあるものあり是ハ乍よ寒あり小なる
ハ末よ寒あり和名鈔ト蒜顆トあり

氣味辛温ふにて毒あり久く食バ目と損を補藥と服人
禽^{クダ}魚^{クダ}生^{ナリ}魚雞^{ニギ}雞卵^{ニギ}生^{ナリ}薑葱^{キモツ}蜜^{ミツ}同食ふちと
かくべし○凡禽獸肉の羨^{アモ}少し加へて其腥氣と去べ
し蒜の臭氣甚しきる諸肉の腥氣と掩^{オホツ}て入る^ス○主
治癰腫瘡瘍^{カツナタ}と散し風水惡痒と除き蟲^{ムカシ}と殺^スを或ハ云五
穀^{コモリ}と食^ス生蒜^{ヒビ}二り三り俵^{ハシケ}の中^ハ入^ス至^ハ夏月^ハ蛙^{カエル}を俵^{ハシケ}を又
蒜^{ヒビ}と食^ス人の尿^ミと菜園^{ハシケ}と灌^ス周歲虫^{ハシケ}と生^セせど^ト此皆
虫と殺^スも夏月此と食^スて暑氣と解^スし中暑と醒^ス源氏
物語^{ハシケ}極熱の草藥と服^スとあるに此故あり又よく食

と消すの効^キあり續農家貫行^ス蒜ハ夫一食の加藥^{アリ}
せき^モモ製薑^{ハシケ}と蒜^{ヒビ}と擣^スて醋^{アサヒ}と^モ和^スし食事^ス又薑^{ハシケ}因
めあり化男大^{ハシケ}食^スて腹脹^{ハシケ}て^モ息許^スして^モ懈^スて^モ懈^スて未
食^スこれと用^ス者あし是百姓の鑄^スの能^{ハシケ}出^スしより五辛の
中^ハ又蒜^{ヒビ}の能^{ハシケ}食^スと漬^スして性氣と益^スし又疫病^{ハシケ}と除く妙^{アリ}て夏土用^スの入^スは貴人も食^ス
ての家^ハは慎^ム況^{ハシケ}や俗人^ハは五辛と忌^ムつど唯一
さけ^ムかし葱^{ハシケ}五辛の内あれど是ハ在家^{ハシケ}て常^ム食^スの
事^{ハシケ}ある僻^{ハシケ}事^{ハシケ}あり^ス○二便の間^{ハシケ}を^スる時^{ハシケ}生蒜^{ヒビ}
擦^スて足心^{ハシケ}と貼^スるべし又齶齒^{ハシケ}の痛堪^スる^スも其擦^スる
と痛^ム方^{ハシケ}の頬^{ハシケ}へ塗^スて一兩次^モ易^キバ頓^ム愈^スて永く
その患^{ハシケ}と除く又婦人產^ス後の血暉^{ハシケ}生蒜^{ヒビ}と擦^スるの液汁^{ハシケ}

とどく硝子瓶ガラスボトルを貯密封シテマツフクし臨用の時封ヒメイと解て瓶口ボトルの口とバ
鼻孔ナリよりあく臭カクあひれハハタて極ヒシあり又瘡瘍ウヂモトの初發オヨリよ
生蒜ナニワニと切片カキタて腫心カクハを貼ハサフて灸エツす。かく數壯スヒにて驗あ
り又疣目ウツメの属タガよかくしてよし○中暑ミヤウタは大蒜多少か
研碎道傍スルガタケの熟土ソリとそり一ヶハチよやきたて金上キタマツの清
きと取吹ムクべし。中暑ミヤウタ倒ハリして人ヒトを冷汗ヒヤヒヤを冷汗ヒヤヒヤいで
鼻中ハナノナカ小入スル或ハ蒜スルガニとす。水ミズと洗スルべし證治要訣シヨウジヨウケツ○霍亂コロラク手足轉筋ハンドウツクニと大蒜スルガニを研
泥ミズの根ルめムて足の心土ハラハラをまざマジマジ貼ハサフべし○衄血ククダクと大
蒜細スルガニと擦餅スルガニのめくらし錢ヒカルのちきチキて右の鼻アリより出
ふハ右の足心ハラハラを貼ハサフ左ハ左の足心ハラハラ兩方リバウドウより出ハリハリるふを両

足の心ハラハラを貼ハサフべし血止ハラハラて水ミズにて洗スルい去ハシマフ○諸蟲咬傷ハラハラ
大蒜スルガニと食スルして酒サケと飲スル且蒜スルガニと拌爛ハラハラして患處ハラハラを塗スルて其上
よ灸スルガニすべし○蟹カニの毒ハラハラを中ハラハラよ大蒜スルガニと水ミズを煮スルて汁スル
取吹ムクべし○臍風ハラハラ面赤ハラハラ喘急ハラハラ而ハラハラ腰脹ハラハラて日夜呻ハラハラて突ハラハラれ
ぬ或ハラハラ多足ハラハラいロつぐスル撮凡スルガニ大蒜スルガニと切臍ハラハラ上スルよ灸スルガニ
べし濟急ハラハラ○中暑ミヤウタよ大蒜スルガニ一大瓣ハラハラと嚼水スルガニて送下スルガニを若嚼
ゑハラハラ成スルガニば必スルガニ青筋ハラハラ一道スルガニあり上行スルガニして肚ハラハラよ至スルガニて兩岔スルガニと生
き宜スルガニしく筋頭ハラハラを灸スルガニ三壯ハラハラて截住スルガニべし十
八九ハラハラと活スルガニ遲ハラハラれハラハラ心ハラハラと攻スルガニて死スルガニ又法スルガニ小艾炷ハラハラとスルガニて

蒜と搗て臍中の矢を歐氏保嬰錄○小便不通百藥効ヒヒ小
大蒜甘遂同しく搗餅とあし臍の上小貼艾火モモガして灸す
れば極て驗ありヒヒ危証簡エフド○蝦夷人箭の根と毒と附て射
る故よ人畜こもよ一發に殞タマハシ其毒ハ番椒蜘蛛附
子の三種と同あらの矢よ中タマハシ時ハ大蒜とすを鉈と
ませて其痕キハナ傳バ毒頓トク解あり凡毒よ中タマハシし不オホシハ肉と
剝トリりて藥と作ツクムニタマハシ○蜘蛛の咬カイムよ大蒜とリテ
地よ摩スルて其泥と塗ふ外臺秘エクターミ○蜀椒の毒と解ヒヒもあり
○蜈蚣ムカテの熟人スルヒと蟻サカニと大蒜或は小蒜と乾カミくぐミ
て其汁と傷ウツムム金カネにてよし肘後シラハシ○錢瘡シナギやは蒜生薑スルガ等

研合スて布よ色シロ搗クるの上を石と焼きスルべし○齒痛
よハ蒜と研磨方の手の腕所よ豆粒アズメを附フツべし○蝮蛇
やは蒜スルと隔て灸ヒべし○蛇の属女陰ウツラに入スルバ蛇の
尾と急よ刀みて割カキ辛カツの生姜蒜ジンガの類と割カキす不スルく
さス絲スて縛タマハシて並タマハシば自由スル也卒尔よ引抜スルべしス體
出スルと待スルべし今按タマハシ尾と割カキて急よ吸スルサホ管と
目一杯よ塩少入擂立スルて用山蛇乃犯スルなり○又方醇酢天
て能スルかどに丸め湯スルて十粒廿粒スル用山べし○療疽
やは蒜葉藍葉連錢艸石灰分研合スルセ熟スルて餅スルとし八月

廿日ト調合し貯^{ムハタキ}てよし又乾し末とし麻油^{ゴマオイ}にて調附
べし○鼻衄^{ナギナ}と止るるハ蒜^{スズ}と研て血の出る方の手の掌^{ハシマ}
よ附べし○疔毒^{テウドク}と拔るハ蒜^{スズ}オロ^{タヌシ}釜墨糊^{タヌシ}押交附べし
○白秃^{シラツキ}ヨハ蒜^{スズ}を火^ヒノ煨^{ハグ}シ^クと薰^{ハグ}ヘ^シ○風毒^{フウドク}と治る
ムハ蒜^{スズ}大^{タガキ}菘芥^{カブシ}中^{ミヨ}白灰^{ハシケ}中穿^{ミハラシ}山^{サン}甲^{カニ}少^シ五味^{ゴマエ}細末^{スジ}
シ雞卵^{トリノコ}の清^{クリ}めて煉附^{ハシメテ}○金瘡^{キンショウ}の疼^{チヤク}みは蒜^{スズ}麻^マ硝^{ナウ}各^{ハナ}玉^{タマ}
タ沈^{スミ}唐^{カク}生^リニ川原^{カワハラ}板^{ハタケ}六^{ロク}匁^ヒ末^{スジ}小^コ一^イ七^セ蘇木湯^{ソクモ}小^コて用^{スル}
フ○中暑^{チカラアゲ}み路頭^{ミロトウ}の熟^{マツル}土^ト蒜^{スズ}分^{ハナ}研^{ハサフ}和水^{ハグミ}少^シ個塗^{カツツ}とおて飲^{スル}上^{ハシマ}以^{ハシマ}
和方^{ハグミ}一○蒜桃偏^{ハナモモ}癩^{ハラハラ}方此ハ辛^{カク}蒜^{スズ}と剥^{ハグ}て風^{ハラハラ}とい^{ハシメ}セ^スぞ箱^{カタマリ}
萬方^{ハグミ}一○蒜桃偏^{ハナモモ}癩^{ハラハラ}方此ハ辛^{カク}蒜^{スズ}と剥^{ハグ}て風^{ハラハラ}とい^{ハシメ}セ^スぞ箱^{カタマリ}
よ入る^{ハシマ}ちく君^{チク君}は一合二合三合宜しく人の食^{ハシマ}すりに

此^{ハシマ}酒粕^{カク}と研^{ハサフ}て米粉^{スミ}桃仁^{モモ}と炒^{ハシメ}て香ばし^{ハシメ}つゝ^{ハシマ}あ
米粉^{スミ}二合桃仁^{モモ}粉一合と粕^{カク}と研^{ハサフ}くして熱^{ハラハラ}煉^{ハシメテ}前^{ハシマ}の蒜^{スズ}
と毎日^{ハシマ}を度^{ハシマ}若^{ハシマ}は二度ニ七日乃至三七日の間^{ハシマ}後^{ハシメ}べし^{ハシマ}時^{ハシマ}
風^{ハラハラ}とひくべ^{ハシマ}其間三日^{ハシマ}に一度柳^{ハシマ}の枝^{ハシメ}と指^{ハシメ}の長さ
に切^{ハサフ}て一升水五升^{ハシマ}と^{ハシマ}濃^{ハシマ}煎^{ハシメ}し取^{ハシメ}て^{ハシマ}熱^{ハラハラ}して布^{ハシマ}
幌^{ハシマ}ト^{ハシマ}以^{ハシマ}て陰癩^{ハラハラ}と常に洗^{ハシメ}ひ淋^{ハシマ}て後附^{ハシメ}り^{ハシマ}○婦人陰^{ハラハラ}
痒^{ハラハラ}ハ蒜^{スズ}と煎^{ハシメ}し陰^{ハラハラ}と洗^{ハシメ}べし○又陰中瘡^{ハラハラ}と生^{ハシメ}し^{ハシマ}
ゆも蒜葉^{スズ}と煎^{ハシメ}し洗^{ハシメ}○蒜圓^{スズ}小兒腹中寒^{ハラハラ}依^{ハシマ}て大蒜^{スズ}
大^{タガキ}蒜^{スズ}の根^{ハシマ}と紙^{ハシマ}裏^{ハシマ}水^{ハシマ}浸^{ハシメ}し熱灰^{ハラハラ}埋^{ハシメ}底^{ハシマ}ま^{ハシマ}乳^{ハシマ}香^{ハシマ}半^{ハシマ}
別^{ハシマ}乳鉢^{ハシマ}と汁^{ハシマ}と二^{ハシマ}の物^{ハシマ}研^{ハサフ}合^{ハシメ}せ^{ハシマ}器^{ハシマ}栗^{ハシマ}の大^{タガキ}さ^{ハシマ}丸^{ハシマ}り^{ハシマ}每^{ハシマ}
研^{ハサフ}半^{ハシマ}錢^{ハシマ}三^{ハシマ}銖^{ハシマ}也^{ハシマ}

服七八粒乳飲前より乳汁にて服せよ 以上萬 安方 ○貴嶺問答
よ舍弟寸白更發醫家申可令服蒜之由件 僧曰出家之後
断酒了隨不可服五辛此事可然乎且可有御教訓歟
アモ疾病の僧藥少くは飲酒食肉服五辛者三十日の日
限と聽くとテ又源氏達より蒜と服しトムタの事
トトモつゞく思ふて何と言ひんかとあ
れば角付傍のヒナギを俗ヒヌリで蒜食ふとば改よ候
アモとスアベシ

奴ヌ
備留書紀 懸神帝の大御歌

禰留延喜主計式より澤蒜と貢と
ノ野字と奴 知毛登東

山蒜本艸 葛音歷 澤蒜 薤
葉形氣味不異家蒜和名禰比留按より薤ハ本艸山韭の集
解する蓑童嚴水韭也どり。嚴あり齊民要術蔴似蒜生水
中とつゆつて薤ハ蔴の古文也然る本艸字典
等に薤の名と云ひ彼邦古書の訛り也
王救荒本艸澤蒜下 野蒜東醫

乃備留音みて昔
以上和名鈔引兼名死澤
一名薤水蒜也生水中
小蒜周定

苗葉並み似て夏月茎心より草と擢りし花と罕く
月より秋葉枯て春より舊根より生も根ハ蒜の如く
みて小園より生食すれど味の辛茎熟食まれば甘温

あり所在ハ原隰山野よりしゆきの人に園サト移植モリツれバ
変て家蒜ミシニとあるより細葱セシキモの所シモいつて
氣味辛温ハニワして毒アシし○主治婦人血痕ククル苦酒ククル磨マサニ
て傳ヒテきバ効アヒ○膈膾ハラミ野蒜ホウセン二十ミドリ一タカ九霜金煤クシキ二細
末ハシ和方ハグ一萬方ハグ

山蘭ヤマラン延喜式即荅葱アサヒン○或曰是はヒヨトリ花ヒヨトリ根ハ蒜スして葉ハ
のうの尚祓薦ミハラフタフの所シモ辯ヒダへ辛夷ヒナエも山蘭ヤマランミツメ
古比留コヒル和訓葉アヒハ古比久佐コヒクサ之シテ行者ゴトク禪場葫ジンボウ天
留ルて断金カタニの臭オニある哉ケル涉世錄セツセイロク相思セイシの義ギ同
古比留コヒル和訓葉アヒハ古比久佐コヒクサ之シテ行者ゴトク禪場葫ジンボウ天

集シテ相思セイシ二字萬葉ミツメ山蒜ヤマス波比留ハビリ根ハ蒜スして葉ハ
二荒蒜ニハラス食鑑ヨウカン日光山中時ヒガツヤマノヒメ行者ゴトク禪場葫ジンボウ天
台蒜タス以上三名を俗ハタク中ハタク方言ハタク此ハタク僧尼ソウニも食ハタク有
禁ハタクしハタク本ハタク朝令ハタク小ハタクえハタクと
荅葱アサヒン千金チキン山葱ヤマヒン爾雅ルカイ○和名鈔引蘇敬スケイ隔葱ハラヒン鹿耳葱スヌードルヒン

蕃名ダスローノ

此ハタクの是山財ハタクの種ハタクして人故ハタク營ハタクにかし偶藝圃ハタクの盆ハタク
種ハタクこし觀覽ハタク借ハタクけり薰ハタク玉簪茉ハタク花ハタクの属ハタク似ハタクて微ハタク香ハタク
あり夏枯ハタクの交薰心ハタク草ハタク花ハタク花ハタク花ハタク蒜花ハタクの

めし後小馬子と結ぶ根顆亦小蒜よひ紀伊國にて
ハ多く培養とあり大膳式曰山蘭一合漬菜又内膳式山
蘭二斗料鹽四斗と又催馬樂子妹ニ我というさの山の
蘭多か觸トヤ蓋山蘭の香甚きあり故ニ手觸てハ臭
のいづくさきと見て妹ハ唯をさうりてか襲近モ近
つけバ相思の愈切モ戒ツヨ辞より按ニ景行紀曰日
本武尊於征東方進入信濃是國也山高谷幽畧中披烟凌霧
遙徑大山既逮于峯而飢之食於山中山神令若王以化白
鹿立於王前王異之以一箇蒜彈白鹿則中眼而殺之畧先
是度信濃坂者多被神氣以瘞臥但從殺白鹿之後踰是山

者嚼蒜塗入及牛馬自不中神氣也凌雲集坂上忌寸今繼
花難笑溪深景易曠ありて此中には溪洞ありき所
あれぞ本州所謂水葱て者も此山中には生ムベ
キウムヒトツノヒトツノ御食の咲残るる蒜の片端と見て
得物知のうき獲て之と打はれはしきひ々れハ強轎夫車上へ晡後
丈計とおぼしき纏一隻つ立に路の左の岩上へ晡後
ぬえやあきと申すが如しく物もんの物えもんの物
一息に小田原まで兜龍昇るるにありて轎夫の嶺の鹿ハ
えり危き目と申すが如しく物もんの物えもんの物
速去りハ岐大蛇のまゝに走り其の後もとへて
は後もとへてナリと走り其の後もとへて
も徐山大波よハカ

は山精の體魅タケミあるらく爾雅正儀云帝登葛山遭蕷羊毒
今トてリまれしりりきシテリキシル

將死得蒜齧食乃解遂收植之能殺腥羶蟲魚之毒按シテリモシル

山蒜ヒシの名也山シテリ多きゆゑ久葛山とハ名シレし

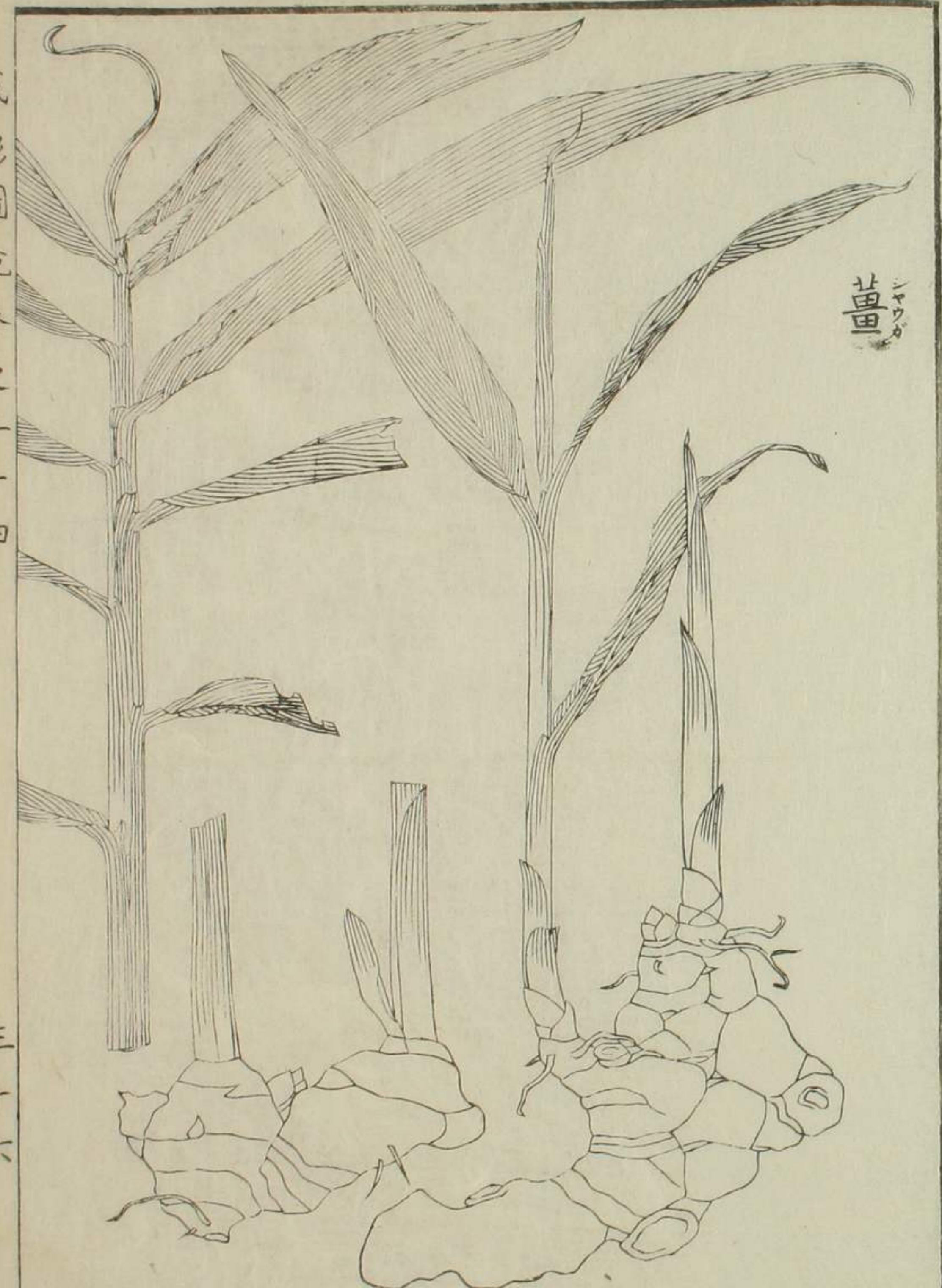
と只得蒜ヒシとあるがシトク古ハ和漢シトクス山蒜荳蒜ヒシの數

泛く蒜ヒシといひしと紀の一筒ヒトツの蒜ヒシも野山シリの属シテリそりをシカ

氣味辛苦シラカバりて温滑シラカバあり毒シラカバるし○主治シラカバ夷シラカバと殺シラカバし腔毒シラカバと療シラカバをシカ

波自加美ハジカミ書シ紀シ○即シ薑シ也今シモ末人シハ子シ薑シと波自加美ハジカミと称シトク

母シ薑シとシどシるシやシトク望シとシハシまシるシ訓蒙圖彙シトク





と母 薑 定薑 和名鈔引養性要
集乾薑 一名定薑

蕃名ゲムブル

延喜式營薑，一段種子四石，惣單功七十八人，畧殖功四人。四月此種大小柔硬のふあり九州及は四國つづりよ産ハ。大小して柔る尤辛辣あり關東地方のものも皆小あり。中は柔硬兩種あり柔かくて筋少しきと良うすを圃ハ。濕地ふよろしされども暑と畏るものなり夏ハ炎威と覆ひ冬ハ凝澌と防ひ地と易て暖まふ移し春よべしあり。これが乾くまへ枯れバ又枯萎ナリ二月の頃舊根と裁れば四五月より黄芽と發し既小新根と生え

今江門近郊みてハ土窖の中小醸し處ひ四時施るやうなしこれ日用かく食うも常よくらひて精神と爽ふすゆゑのを故ニ論語に薑と撤べして食と之ざるあり。本艸の章、薑、蕷、薑、醋これど多く食へば人の智慧と耗すと食之ともやう。この接子内膳式推薑三斗料鹽六升汁糟一斗五升又生薑四石五斗料鹽一石四斗ニ升汁糟四石二斗擇薑女孺單五十人女丁十二人半給間食八合人別日又神名式加賀國波自加彌神社○大神宮四月十四日祭に遠江神戸より種薑と献る。と神事年中行事に裁う。今諸國神明宮の歲祀は生薑と鬻く蓋しみどくに幸つくあり。

氣味辛温にして毒をし春月食して發生の氣と助く秋
月にれほくくのをくば目病と患ふるとありま
夜くらむあとあん收敛の氣と發散をもと兔肉焼酒
と同食するあと忌といひ○野猪甚薑と畏る故に
合食をべうど凡山畠より芋ホトソリより初薑汁と少計
あげりけをハ野猪終より芋と掘食をといひ○主治
水毒と解し胃口と寧き藥力とめぐらし風邪寒熱及胸
膈の氣と除き癆喘とゆめ冷氣と去る其汁を服一
ていの良○癆厥此病中氣と細し惟もじめ眩暈あり
湧がゆく咽みほまの歯とくい向聳木とふし生姜の自
しめ因とえつめて息をし

煎汁にて調へ服へし○人轎より漸く風寒のうち
よ生ぐめ頭痛暈倒す。小速より熱湯の中より生姜の絞汁
と入拌飲て亦よし○疔毒みて氣ととり失ひる小蒼
耳一握生姜三爻和合して搗薙ギキて泥のめくし生頭酒一
椀と入和めてちびて渣と去了熱酒みて後し汗ちと出
るをよしとす濟急○腹中疼痛或ハ辛或ハ熱或ハ積食
或ハ積血辨すべくい藥も亦施こと不体生姜三四斤
搗薙ギキし畧擠て汁と去鍋より炒熟し布袱兩箇と用て先
一箇とは生姜一半とつみ熱て痛マ小布熱氣蒸熨と
候て冷バ復換つゝ間断ある輪流換熨べし痛止ハ乃已

より是起死回生の功と得あり危証簡○凍死と療み生姜皮と去搗碎き陳皮搗碎水三碗と用て一一碗よせんじ温服べし奇効○脚氣心よ入て罔絶ト死せんこすふる小半夏二生姜汁二升半よ半夏と内煮て一升八合と三分て四度よ服べし外臺○蜈蚣人と蟄よ生姜汁ともて雄黃の末とトのへ傷處小貼て瘡又蜈蚣の耳よ入カシよ生姜汁と灌ハ自由ト○半夏の毒と解すカ生姜汁を飲ハ立トころ小消す○蒿苣の毒ミ中よ生姜汁或ハ濃姜湯と服○竹筍タケナと芊ヒの毒よ中ト小生姜汁よし以上○瘦シテ諸方○瘦

喘促セツソクと治スル醴酒ササガの方生姜合五細よ剉スル水三升入り二升よ煎し米一升と飯よたき麴クビ一升右の薑汁シナモニ甘酒よ造用トびし○喉ハラ血クモリと吐くやは土生姜と乾カキ細末みし甘艸少入湯よ搅スル用ト○中風足筋シラひくトらよ生姜の汁一味童子の小便ヨウゼン用トべし○水み漏ミリやは生姜の汁と牙ホぬりてよし○打身腫痛タマシよ生姜汁シナモニ麥粉ホウズイ酒ササガ糟カク同く搗合スル腫トコリ不可トコリ附布ツブにて縛スル已ヨリべし○小瘡溼瘡シラカバの洗藥スルは生姜葉棕葉等分水小てよき極シテ手悦スルて治スルべし○百蟲耳ハムシ耳アマツ入スルハ生姜研スル其汁と一滴耳アマツの中よ入スルべし○又方乾姜と

細末ふし耳の中へ少入べし○又方醇酒一滴耳の中入步行されば虫のいりあり○聰耳ふは生姜の汁と一滴耳の中に入べし○淋病も血淋も生姜及甘艸一中天目小て水二ノ入一ノ煎し用ふ○被重創疼と止るふハ生姜研龍腦少紙く擂合唐墨と磨て其汁少て匕一ヶ行用ふ○猪鹿又ハ諸獸の毒と解ふハ生姜と搗ち布よて漉連ふ用ふべし○赤白痢病ふハ生姜汁一好茶甘艸各五と熱て飲べし○赤白痢病ふハ生姜汁一好茶甘艸各五胡桃実一水ニ碗入き一碗ヨ至まで煎し服べし○金傷緊血と止口鼻より血出るハ生姜甘艸と細末ふし一

度ふ五爻ぐり湯少て一日ふ三度用ふべし按ふ是は血のゆと剛剣と嚴しく血と止し筋動活の血溢き鼻づりゆあづし以上和方一萬方

乾生薑延喜主計式越前薑又えり今藥肆中乾薑と呼ふものを三河遠江ゆりゆりを外白内竊玉ふ堅實ものなり遠江薑名高し又近來生乾薑と呼做ものあり皆切片て日乾薬用ふ用伊豫の産と良ふと本艸母白淨みて結實とよしとす故ふ白薑と呼ふ又本經逢原ふは乾薑其嫩ものを白薑とひと又也此說本艸と云ふあり凡西土の書生姜一片とあるハ重一文五重ふあり一錢

半分ウテ五分アリをシミ

アリ猶壽親養老新書アリ

氣味辛温少して毒アシ○主治咳嗽を治し腹痛虚冷を
散し撒て屑とかし酒ヲ和し偏風を治す○虛熱吐血面色
小つやありて或ハ喘息して脚足厥冷チニ泄濁し遂
ニ吐血してやまと虚陽の浮泛有リ血色鮮紅ある
ハ尤大切乾姜馬く炒末となし童子の小便アリて調和す
ハ尤大功乾姜馬く炒末となし童子の小便アリて調和す
丹溪心法附餘中風中暑中惡乾霍亂一切卒暴の疾
小止方と用ノ方濟急○口中爛アリふは干姜黃連等分細
末ふし水アリて調附べし○酒刺アリは乾姜一爻アリて三
爻アリても能く薦シタルヤドヨシ常のめく一番計アリ
し手のつけられぬアリ熱く燒き鳥の羽アリ絹きれアリ

も浸し鍼灸アリ癒ルアリモちくくサクロアシ押て
神アリ附アリ押あてよし○婦人妊娠の時血トアリ
ハ乾姜地黄等分粉ふし一枚アリ酒ヲ以て晝夜三度夜
三度アリ用ノ○菜菔の毒アリトアリ乾姜番椒甘艸
各等水アリ常の如く煎し用ノ○巴豆の毒と解アリ乾
姜黃連各等細末ふし水アリ茶一服アリ用ノづし○虫
少て固腹と治る方アリ乾姜七硫黃三細末みし糊小
豆アリ大さ丸アリ湯アリ二三十粒アリ用ノ以上和方
○薑附湯霍乱轉筋手足冷て汗多乾姜熟灰アリ附子炮
甘艸炮て各細末坐て毎服四錢水二盞はじかミ五片入

て七分よ煎し滓を瀝て温ヨシカて食前よ服べし轉筋ヨリカには
木瓜半兩と加へて煎せよ若利の下アヒく頬カニくは肉豆蔻
ヒ少し加よ氣よわく肝きえアハば人参と少し加へよ○
三宛湯乾霍亂の吐ハガ利ハラさハラて腹脹ハラき 塩ソル二生姜一兩
前ハラべし右の塩とはハラかミハラば拌合ハラて色の變ハラりハラ炒
焦ハラし童の小便二かけハラあ許ハラへて六分に煎し滓ハラと去て
二度よかて温ヨシカて候ば立時ハラ愈ハラ○生薑半夏湯ハラ
く死せん半夏ハラ一兩ハラ一分湯ハラ生姜剉む水二盞入て八分よ
薦ハラし滓ハラとあして温ヨシカて二ハラび股ハラよ○乾薑散ハラ赤白帶
月久ハラ愈ハラ乾姜ハラ半白芍藥ハラ二各黃色ハラ炒ハラて細末ハラ空心ハラ

み茶飲ハラて毎服二錢ハラ日よ二ハラび股ハラよ○眼著湯ハラ是
腰の痛ハラと治ハラそ小陰痛ハラは十胡ハラ陽氣衰ハラ人亦陽氣不
足し腰痛ハラ風痺痛ハラは風と暑ハラして筋ハラよわく骨ハラりハラ筋傷ハラひ
筋ハラとらハラがへ腰痛ハラは馬車ハラより高ハラよりハラ居故ハラ溼氣ハラるよ
名ハラ凡身體重ハラ腰冷ハラる水ハラめく小便頻促ハラりハラ腎若痛ハラ
活ハラじ甘艸ハラ二乾姜ハラ三茯苓ハラ二細ハラよ剉ハラ合ハラて毎服四錢ハラの重
さ岱水ハラ一盞半入ハラて七分に煎し滓ハラと瀝ハラて温ヨシカみて日よ二
三度服ハラべし三服目ハラ腰の中ハラ乃温ハラり○又方杜仲桂
心各三兩粗皮ハラ去せ艸澤瀉牛膝乾姜各二白木茯苓各四細ハラ
剉ハラ合ハラて毎服四錢ハラの水ハラ一盞半入ハラて七分よ煎ハラか
もと慮ハラて日よ二三度温ヨシカて服ハラべし又温酒ヨシカて服ハラも宜

し○又方黒大豆一升燒て熱アリ酒二升入一宿と
疎ハて汁與共ふ服よ○又方黒大豆十二粒を杵ミタケ拭淨て
朝晝晚と一日よ三度ミタケ百日若ハ二三百日乃至一年
服じ又凡の諸病よ宜しきあり以上萬

安方

米賀カガ和名鉢○即裏荷アヒ芽アヒメ万葉ムカシもくえて舊く皆えり
鳥トリその赤アカとつ。本艸和名白裏荷アヒ一名覆荘赤也和名女
加今の俗ふ米字賀といひしも米賀の伸アヒマツあり俗アヒは
名荷アヒの二字を假用す。是米賀の辞ふされる事て因
冥アヒ加ひ意アヒ取アヒ唐音の訛アヒマツひあうぞ
裏荷 覆荘 裏艸アヒマツ上 獭首アヒマツ賦林
廣民アヒマツ以嘉艸アヒマツ除蟲アヒマツ毒アヒマツ○荆楚歲時記云
仲冬鹽藏裏荷用備アヒマツ冬儲アヒマツ又以防盜アヒマツ

蓄苴アヒマツ說

嘉艸禮周

延喜式營裏荷アヒマツ一段種子三石總單功三十五人畧アヒマツ下
二月根と移へし塙アヒマツと狹狹といひといつて性陰地と好
む故アヒマツ樹下アヒマツ山陝南董アヒマツの下アヒマツ水邊下湿アヒマツの地
ニ藝茂アヒマツ潘安仁アヒマツ賦アヒマツ裏荷依陰アヒマツと化き米賀アヒマツの子ハ
即裏荷花アヒマツあり赤白二種あり赤きとよしと夏月の新
芽アヒマツ生菜アヒマツのむ韻致あるものなり秋月の花房アヒマツ淡アヒマツ
美しい小一へ裏荷の道といひハ新芽花房アヒマツの美と云
べていりふを本朝式内膳部アヒマツ裁アヒマツ庭訓往来アヒマツハ
酢漬アヒマツ芳荷アヒマツともあり今ハも四时を経てその苗と

つくるを圍自然の種ハ八月の頃其上と踏かしめ冬月
米糠或は馬屎とれて表ひ復その上へ稻糞と覆之根
肥豐て来春蓄衍^{ヨミ}のほど年く培養とくさきバ永く
絶^{ヨミ}其莖の長條^{ヨミ}と陰乾し細々裂て繩^{タナシ}とし覆^{カシメ}し
馬皆^{ウカク}すべし

氣味根は辛温少して毒あり新芽花房^{カサハラ}微辛みて清
香^{カヒ}り多食すれバ上氣と發す○主治河鈍^{ハク}の毒少^{アリ}
アリ小蓑荷の根汁と服すれバ解濟急^{カキシメメ}○雜物目^メの瞼
ていぐら^ハ小白裏荷根と擣^{ツキ}て目中^メに注^スけハ即出^ハ或ハ
礬^{カバジ}石の末と少し加^スもよしやそ今^{ナシ}の風俗^{カニ}其根と

擣碎水^ミ澄し粉と取^ス晒^シ乾て蓄^スるとの薬^{クス}戸^トと若石
と^シ方^{カニ}聖惠^{セイエイ}○藥を服して創^{ハリ}と^シの^シ蓑荷^{カマキリ}の汁と飲
べし外臺^{カマツ}○口舌色黒くあくゆは蓑荷白根と煨て醬油
を浸^シし是と摩^{ハシ}べし○舌^ヒ瘡^{ウツ}の発^{ハリ}と^シの^シ蓑荷^{カマキリ}の根
と擦て取^スて附吸^{ハシ}べし○陰囊腫皮^{カマツシテウツ}禿^{ハリ}と^シの^シ蓑荷^{カマキリ}
糞生^シて包^{カマツシテ}自然^ハ治^スあり○小兒痘瘡目^メ入
ざる方蓑荷^{カマキリ}小根と^シ礬^{カバジ}石と敲^スき其汁と水^ミたて
去^{カシメ}て粉ふし固^シくべし○小兒痘瘡後^ハの眼病^メ
ハ蓑荷^{カマキリ}の根と^シ紹^シく洗^{ハシ}搗^{ツキ}汁と水^ミして其粉を
取^スて同^シさげべし○白堊^{シラカス}ふ^ス蓑荷^{カマキリ}根大枯礬^{カバジ}硫黃^{リュウ}各^{シテ}丹

少四味研て麻油とて調布よ包み楷塗べし○目よ稻芒
の瞼てせざるよは蓑荷根搗ちびりてその汁と入べし
○突目と済方蓑荷根十月霜月よ掘根の端よ顆あれ
やうとれて土氣を起すよ洗淨よ擂碎き縮みて濾
養魚人もモ汁といせて上水と持て二十遍も晒て干粉
小し精雪艸カキトホレの葉と抽出しそ汁ゆく點を韭の汁抽出し
ち汁ゆく點サスもよし馬糞アヒふさーてもよし以上和方
○吐血痔血壓婦人経絡痛之腸風等よは蓑荷根の東方
へ指すると揉搗經を汁となみ一盞づゝ服べし萬安
方

